

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

Motorkarren \*)

A L P I N

A 1 0  
(ab Fgst.-Nr. ST10-16-316)

CH 4025 07

Hersteller E. FRIEDLI AG, Maschinen- und Stahlbau, 3645 Gwatt-Thun

Erkennungsmerkmale "A 10" auf Hersteller-Plakette

"ST 10" vor Fahrgestell-Nummer

Herstellerplakette hinten, auf Motorverschalung

Fahrgestellnummer hinten, auf Traverse unter Motorverschalung

Motorkennzeichen "ST 2" links, vorn oben auf Lüftergehäuse

Hauptimporteur -

Geprüftes Fahrzeug -

## Fahrgestell

Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4  
 Lenkung mechanisch, wirkend auf HR  
 Getriebe mech. nichtsynchronisiert / Wendegetriebe  
 Anzahl Gänge 6 Achsantrieb VR  
 Betriebsbremse mechanisch, Innenbacken, wirkend auf VR

Hilfsbremse mechanisch, Innenbacken, wirkend auf VR

Feststellbremse wie Hilfsbremse

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Motor	Typ	ST 2
Marke	LISTER	
Bauart	Reihe	4
Treibstoff	D	Lage hinten
Kühlung	Luft	Anzahl Zylinder 2
Bohrung	95,25	Hub 88,9
Hubraum	1266	Steuer-PS 6,45
Leistungs-kW	15,4	bei U/min 2300
PS	21 DIN	
Lärm-Nahfeld	97,5 dB/A	bei U/min 2500 **)
Schalldämpfer	1 Topf 400 x 210 x 110 mm	
Abgasprüfung	BOSCH-Sz. 3,6 (70%), Bacharach 3,5	
Entstörung	-	

## Karosserie Muldenkipper

Anzahl Türen - Geschw. Messer -  
 Sicherheitsgurten - Rückspiegel www.frankreich  
 Unterlegkeil - Zugvorrichtung Stecknagel v+h  
 Diebstahlsicherung -

Anzahl Plätze t 1 v M h

Masse innen aussen  
 Länge 800/1650 2890 Achsabstand 1805 /  
 Breite 1150/1390 1525  
 Höhe 630 1480  
 Ueberhang s Spurweite v h 1295  
 v Spurweite v h  
 h Spurkreis ø l 7650 r 7350

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Gewichte	vorn	hinten	total
Leergewicht			+
Nutzlast			+
Gesamtgewicht			+
Fabrikgarantie	2500	1200	3340
Reifengrösse	7.50 - 16	6.00 - 16	(Varianten
Ply / bar	8 / 3,0	6 / 3,5	vgl. Bemer-
Tragkraft	2560	1240	kungen)
für V max	20	20	
Garantierte Anhängelast gebremst			
Garantierte Anhängelast ungebremst			
Garantiertes Gesamtzuggewicht			
Geprüfte Anhängelast			
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller		18,4	km/h
Höchstgeschwindigkeit gemessen		20	km/h

Ausrüstung			
Fernlichter	-		
Abblendlichter	BOSCH K 21003	§)	
Standlichter	BOSCH K 21003	§)	
Schlusslichter	BOSCH K 23262		
Bremslichter	-		
Richtungsblinker	v	1 (E)	s h BOSCH K 23262
Rückstrahler	v		s h I (E)
Markierlichter	v		s h
Zusätzliche Lichter			
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1 kombiniert		
Scheibenwischer	mit/ohne Waschanlage		
Warnvorrichtungen	BOSCH 0 320 023 001 oder andere homologierte Modelle		

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges	Motorkarren		
Marke und Typ	A L P I N A 1 0		
Typenscheinnummer	CH	4 0 2 5 0 7	
Karosserie	Muldenkipper		
Plätze	total	1	vorn
Leergewicht	+) ...	Treibstoff	D
Nutzlast	+) ...	Steuer-PS	6,45
Gesamtgewicht	+) ...	Hubraum	1266

**Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis**

\*) Immatrikulation als Arbeitskarren siehe TS CH 5025 07

\*\*\*) Geräuschmessung nach BAV: Vorbeifahrt V/max. 20 km/h, M6, 1A 3,5 = 83 dB/A

+)	<u>Gewichte und Nutzlast</u>			<u>3-Seiten-Kipper</u>		
	VA	HA		VA	HA	
Leergewicht	740 kg	570 kg	1310 kg	850 kg	560 kg	1410 kg
Nutzlast	1660 kg	370 kg	2030 kg	1575 kg	355 kg	1930 kg
Totalgewicht	2400 kg	940 kg	3340 kg	2425 kg	915 kg	3340 kg

§) Anbringungshöhe der Stand- und Abblendlichter technisch bedingt

Ort und Datum der Prüfung

Bellach, 12.2.1979 / Heimberg, 12.03.1979

Eidg. Typenprüfstelle